



消除对妇女一切形式歧视公约

Distr.: General
13 March 2009
Chinese
Original: English

消除对妇女歧视委员会

会前工作组

第四十五届会议

2010 年 1 月至 2 月

与审议定期报告有关的议题和问题清单

阿拉伯联合酋长国

会前工作组审议了阿拉伯联合酋长国提交的初次定期报告 (CEDAW/C/ARE/1)。

一般性问题

1. 请提供资料,说明编写阿拉伯联合酋长国初次报告的过程,包括非政府组织,特别是妇女协会,是不是参加编写过程。
2. 请说明政府是不是有任何现行措施,确保《公约》成为司法官员(包括法官、律师、检察官,特别是在家事法庭工作的人员)法律教育和培训的组成部分。
3. 请详细说明国内收集资料的一般情况,这种资料收集有多少程度是按性别分列,包括农村、少数民族和移徙人口。请解释这类资料怎样用于政策和方案的拟定和用于监测男女在事实上平等方面所取得的进展。
4. 请澄清缔约国根据伊斯兰法规范对《公约》提出的保留的范围,并说明这些保留对实际上实现《公约》第 2 条(a)款所要求的男女平等原则的影响。请说明缔约国是不是考虑撤回对《公约》的各项保留,政府是不是预期将采取进一步步骤订正不符合《公约》条款的国内立法,以确保同条约相符。
5. 请说明关于按照《巴黎原则》,在本国设立一个独立的国家人权委员会的任何进展,其任务规定是接受和调查侵犯人权的申诉,包括妇女和儿童的人权,以及基于性别的性歧视。



6. 报告提到缔约国鼓励设立妇女协会和机构，作为其承诺赋权妇女的组成部分。请澄清非政府组织的法律地位，特别是妇女人权协会和所有关于它们活动的条例。正在采取什么实质性步骤，确保妇女人权活跃分子受益于《公约》中列举的权利？

《公约》、立法和体制框架的法律地位，第 1 条和第 2 条

7. 请说明《公约》是不是直接适用于缔约国的法律系统，本国法庭是否可以援引《公约》的条款。请澄清根据阿拉伯联合酋长国的法律制度，在《公约》同国内立法冲突的情况下，《公约》是否优先于国内法律。

提高妇女地位的国家机构，第 3 条

8. 请提供资料，说明根据执行《公约》的要求规定缔约国成立的国家机构。请提供资料，说明拨给该机构的人力和财政资源。

暂行特别措施，第 4 条

9. 请解释政府是不是考虑，根据《公约》第 4 条第 1 款和第 23 和 25 号一般性建议，使用暂行特别措施，例如设立配额或奖励办法，加速实现平等，特别是在就业、参与政治和公共生活、司法等领域。

定型观念和歧视性的文化习俗，第 5 条

10. 报告指出，缔约国作出了巨大努力，通过教育人民，改变行为模式和消除歧视性习俗。但是报告没有关于影响到妇女享有权利的传统习俗的资料。请提供资料，说明影响妇女享有公民、政治、经济、社会和文化权利的社会和文化模式，以及为消除偏见和消除可能使男、女优越感与自卑感继续存在及男女定型角色的习惯和其他习俗所采取的步骤。

暴力侵害妇女行为

11. 请提供资料和统计数据，说明各种形式暴力侵害妇女的事件，特别是家庭暴力，并进一步提供司法系统中关于家庭暴力的案件数。请说明在通过立法草案方面所取得的进展，和为建立防止暴力侵害妇女国家战略而通过国家计划所采取的措施。请详细说明缔约国对家庭暴力受害者所提供社会服务的种类。

贩运和利用妇女卖淫营利，第 6 条

12. 报告指出，阿拉伯联合酋长国已经采取措施，在本国、双边、多边各级防止和惩治贩运妇女和儿童。请提供已经起诉的案件数和各案审判结果的统计资料。并请提供资料，说明国内立法和预防和惩治贩运妇女和女孩从事性剥削的全国性现行机制。请说明已经采取任何措施，为警察、边防员、律师和司法机关提供关于非法贩运的专门培训；请提供关于这些措施的实效的资料。

13. 请提供统计资料(如果已经有),说明卖淫的妇女和女孩人数,并详细说明已经采取任何法律和措施,防止和惩治剥削卖淫妇女,以遵守《公约》第6条,以及已经采取什么措施,使不愿再卖淫的妇女恢复正常生活和支持她们重返社会。

14. 请说明已经采取什么具体步骤,批准《联合国打击跨国有组织犯罪公约关于预防、禁止和惩治贩运人口特别是妇女和儿童行为的补充议定书》。

参与决策和在国际上代表权, 第7条和第8条

15. 报告提出了关于2006年第一次选举联邦全国委员会代表和阿拉伯联合酋长国妇女担任领导职位和国际代表的资料。请提供统计资料,说明妇女担任国家、区域、地方决策职位人数,并同男子的资料比较。请提供资料,说明采取了什么持续性的措施,增加妇女参与各级政治和公共生活以及担任国际性代表。

16. 请说明采取了什么步骤,设立一个妇女和儿童卫生保健问题的最高委员会;如果已经设立,请说明委员会中男女成员的比例,以及非阿拉伯联合酋长国妇女的比例。

国籍, 第9条

17. 请说明关于审查缔约国立法以便允许阿拉伯联合酋长国妇女将她的国籍传给她的子女的进展。并且说明现行立法是不是允许阿拉伯联合酋长国妇女把她的国籍传给她的外籍丈夫,其根据与阿拉伯联合酋长国男子把国籍传给外籍妻子的法律相同。

教育, 第10条

18. 报告说,阿拉伯联合酋长国妇女接受各级教育的比例不断提高,趋势良好。请详细说明教育部关于在教科书、课程、教师训练中消除男女角色和责任的定型态度方面,采取了什么措施,以及这些措施的结果。

19. 请提供关于小学、中学、大学女毕业生百分比的最新资料。请说明妇女在各级教育中的辍学率,以及导致女孩和妇女不继续接受教育的主要原因。并请提供关于农村地区,少数民族、非酋长国国民中妇女和女孩的教育水平和接受教育机会的数据和资料。

就业, 第11条

20. 请提供资料,说明缔约国是否有加速妇女在就业领域事实上平等的政策。如果是,请说明已经采取什么步骤执行这一政策。并请详细说明缔约国为加强妇女在企业部门中角色所采取的措施,以及这些努力的成果。

21. 请提供关于妇女劳工，包括非酋长国公民，在非正规部门工作的资料和统计数据。请说明妇女在非正规部门可以得到的法律、社会、或其他服务与保障的类别，以及采取了任何措施增加她们获得服务和保障的机会。

22. 请说明在阿拉伯联合酋长国按照合同受雇的劳工的状况，特别是妇女移徙工人状况。请说明联邦第 8 号劳动法(1980)的修正案是不是能够强制执行法律规定的雇用合同，其目的是保护和保障按照合同受雇工人的权利。

23. 请详细说明现行立法框架、政策、方案，以及保护家庭雇佣移徙妇女权利的任何措施。这是委员会关于移徙妇女工人的第 26 号一般性建议(2008)内所建议。并说明缔约国为批准《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》采取什么措施，

保健，第 12 条

24. 报告说，缔约国作出了巨大努力，改善妇幼保健服务。请提供资料和数据，说明妇女和女孩，包括农村、少数民族、和非阿拉伯联合酋长国国民妇女和女童，获得一般保健和心理保健服务的情况。

25. 请提供进一步资料，说明缔约国对老年妇女所提供服务以及加强学校青少年健康教育的努力，包括生殖健康。

26. 请提供资料，说明现行预防和防治艾滋病毒/艾滋病的方案是不是纳入了两性平等观点，包括是否提供抗逆转录病毒药物，预防母婴传播艾滋病毒。

经济和社会福利，第 13 条

27. 请提供关于妇女按照与男子平等的条件获得贷款和金融信贷的资料。请具体说明已经采取什么措施，确保妇女和女孩平等地参与体育活动，以及政府作出什么努力，消除男女在这些方面的任何事实上的不平等。

农村妇女，第 14 条

28. 请提供详细资料，说明已经拟定满足农村妇女需要的任何特别方案，特别是在教育、职业培训、保健服务的获得和就业等领域。请说明与男孩和男子比较，农村女孩和妇女在小学、中学、大学入学人数的百分比，以及这些百分比同城市入学人数百分比的比较。

婚姻和家庭生活，第 15 条和第 16 条

29. 请提供关于已经采取措施确保男女在婚姻、离婚、子女监护、照看、以及继承各方面个人地位平等的资料。

30. 请澄清法院在婚姻和家庭习俗与传统方面的作用，并说明为确保对《公约》的认识而采取的措施，包括培训，以及为确保司法和法律界遵守阿拉伯联合酋长国根据《公约》所承担义务而采取的措施。

《任择议定书》和对第 20 条第 1 款的修正案

31. 请提供资料，说明关于加入《公约任择议定书》的进展情况。并请说明关于接受对《公约》第 20 条第 1 款委员会开会时间的修正案的进展情况。
